

11 10

測試報告	號碼(No.) : CE/2014	4/A4120 日期	(Date) : 2014	/10/31	頁數(Page): 1 of 6	
Test Report						
大同股份有限公司電線電纜: FATUNG CO.	事業部					
桃園縣大園鄉内海村民生路1	106號					
106, MINSHING RD., NEIHAI	VILLAGE, TAYUAN, T	AOYUAN COUNTRY	, TAIWAN, 337,	R. O. C.		

以下测試樣品係由申請廠商所提供 behalf of the applicant as):	確認 (The following sample(s) was/were submitted and identified i	by/on
送樣廠商(Sample Submitted By)	大同股份有限公司電線電纜事業部(TATUNG CO.)	
樣品名稱(Sample Description)	PVC粒	
樣品型號(Style/Item No.)	RUS-40	
收件日期(Sample Receiving Date)	2014/10/24	
測試期間(Testing Period)	2014/10/24 TO 2014/10/31	

測試需求(Test Requested) :	依據客户要求,參考RoHS 2011/65/EU Annex II 指令進行鎬,鉛,汞,六價鉻,多溴聯苯, 多溴聯苯醚測試. (As specified by client, with reference to RoHS Directive 2011/65/EU Annex II to determine Cadmium, Lead, Mercury, Cr(VI), PBBs, PBDEs contents in the submitted sample.)
測試方法(Test Method) :	請見下一頁 (Please refer to next pages).
測試結果(Test Results) :	請見下一頁 (Please refer to next pages).
社論(Conclusion) :	根據客户所提供的樣品,其鎬,鉛,汞,六價鉻,多溴聯苯,多溴聯苯醚的测試結果符合

 結論(Conclusion)
 · 根據客戶所提供的樣品,其鎬,鉛,汞,六價鉻,多溴聯苯,多溴聯苯醚的測試結果符合 RoHS指令2002/95/EC的更新指令2011/65/EU之要求 (Based on the performed tests on submitted samples, the test result(s) of Cadmium, Lead, Mercury, Cr(VI), PBBs, PBDEs comply with the limits as set by RoHS Directive 2011/65/EU Annex II; recasting 2002/95/EC.)



This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at <a href="http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-an



測試報告 號碼(No.): CE/2014/A4120 日期(Date): 2014/10/31

Test Report

大同股份有限公司電線電纜事業部 TATUNG CO.

桃園縣大園鄉内海村民生路106號 106, MINSHING RD., NEIHAI VILLAGE, TAYUAN, TAOYUAN COUNTRY, TAIWAN, 337, R. O. C.

測試結果(Test Results)

測試部位(PART NAME)No.1 : 白色塑膠粒 (WHITE PLASTIC PELLETS)

測試項目 (Test Items)	單位 (Unit)	測試方法 (Method)	方法偵測 極限値 (MDL)	結果 (Result) No.1	法規 限値 (Limit)
鎬 / Cadmium (Cd)	mg/kg	參考IEC 62321-5: 2013方法,以感應耦合 電漿原子發射光譜儀檢測. / With reference to IEC 62321-5: 2013 and performed by ICP-AES.	2	n.d.	100
鉛 / Lead (Pb)	mg/kg	參考IEC 62321-5: 2013方法,以感應耦合 電漿原子發射光譜儀檢測. / With reference to IEC 62321-5: 2013 and performed by ICP-AES.	2	n.d.	1000
汞 / Mercury (Hg)	mg/kg	參考IEC 62321-4: 2013方法, 以感應耦合 電漿原子發射光譜儀檢測. / With reference to IEC 62321-4: 2013 and performed by ICP-AES.	2	n.d.	1000
六價貉 / Hexavalent Chromium Cr(VI)	mg/kg	参考IEC 62321: 2008方法,以UV-VIS檢測. / With reference to IEC 62321: 2008 and performed by UV-VIS.	2	n.d.	1000
多溴聯苯總和 / Sum of PBBs	mg/kg		-	n.d.	1000
一溴聯苯 / Monobromobiphenyl	mg/kg		5	n.d.	-
二溴聯苯 / Dibromobiphenyl	mg/kg		5	n.d.	-
三溴聯苯 / Tribromobiphenyl	mg/kg		5	n.d.	-
四溴聯苯 / Tetrabromobiphenyl	mg/kg	參考IEC 62321:2008方法,以氣相層析/質	5	n.d.	-
五溴聯苯 / Pentabromobiphenyl	mg/kg	譜儀檢測. / With reference to IEC	5	n.d.	-
六溴聯苯 / Hexabromobiphenyl	mg/kg	62321: 2008 and performed by GC/MS.	5	n.d.	-
七溴聯苯 / Heptabromobiphenyl	mg/kg]	5	n.d.	-
八溴聯苯 / Octabromobiphenyl	mg/kg]	5	n.d.	-
九溴聯苯 / Nonabromobiphenyl	mg/kg]	5	n.d.	-
十溴聯苯 / Decabromobiphenyl	mg/kg		5	n.d.	-

This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-Documentapx. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of client's instruction, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced, except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested.



測試報告

號碼(No.): CE/2014/A4120 日期(Date): 2014/10/31

頁數(Page): 3 of 6

Test Report

大同股份有限公司電線電纜事業部

TATUNG CO.

桃園縣大園鄉内海村民生路106號

106, MINSHING RD., NEIHAI VILLAGE, TAYUAN, TAOYUAN COUNTRY, TAIWAN, 337, R. O. C.

測試項目 (Test Items)	單位 (Unit)	測試方法 (Method)	方法偵測 極限値 (MDL)	結果 (Result) No.1	法規 限値 (Limit)
多溴聯苯醚總和 / Sum of PBDEs	mg/kg		-	n.d.	1000
一溴聯苯醚 / Monobromodiphenyl ether	mg/kg	參考IEC 62321: 2008方法,以氣相層析/質 譜儀檢測. / With reference to IEC 62321: 2008 and performed by GC/MS.	5	n.d.	-
二溴聯苯醚 / Dibromodiphenyl ether	mg/kg		5	n.d.	-
三溴聯苯醚 / Tribromodiphenyl ether	mg/kg		5	n.d.	-
四溴聯苯醚 / Tetrabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n.d.	-
五溴聯苯醚 / Pentabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n.d.	-
六溴聯苯醚 / Hexabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n.d.	-
七溴聯苯醚 / Heptabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n.d.	-
八溴聯苯醚 / Octabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n.d.	-
九溴聯苯醚 / Nonabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n.d.	-
十溴聯苯醚 / Decabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n.d.	-

備註(Note):

- 1. mg/kg = ppm; 0.1wt% = 1000ppm
- 2. n.d. = Not Detected (未檢出)
- 3. MDL = Method Detection Limit (方法偵測極限值)
- 4. "-" = Not Regulated (無規格値)





Note**:(1) 針對非金屬材料加入鹼性消化液,加熱至90~95℃萃取./For non-metallic material, add alkaline digestion reagent and heat to 90~95℃.

(2) 針對金屬材料加入純水,加熱至沸騰萃取. / For metallic material, add pure water and heat to boiling.

This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-Documentapx. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of client's instruction, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced, except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested.



測試報告

號碼(No.): CE/2014/A4120 日期(Date): 2014/10/31

頁數(Page): 5 of 6

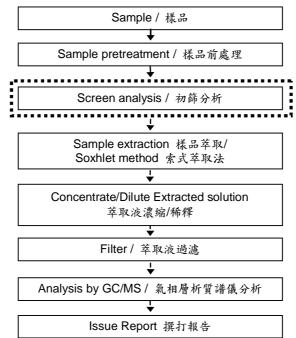
Test Report

大同股份有限公司電線電纜事業部 TATUNG CO.

桃園縣大園鄉內海村民生路106號 106, MINSHING RD., NEIHAI VILLAGE, TAYUAN, TAOYUAN COUNTRY, TAIWAN, 337, R. O. C.

多溴聯苯/多溴聯苯醚分析流程圖 / PBB/PBDE analytical FLOW CHART

測試人員:翁賜彬 / Name of the person who made measurement: Roman Wong
 測試負責人:張啓興 / Name of the person in charge of measurement: Troy Chang 初次測試程序 / First testing process →→
 選擇性篩檢程序 / Optional screen process ----- 確認程序 / Confirmation process ----→



This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at <a href="http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-an



測試報告 號碼(No.) : CE/2014/A4120 日期(Date) : 2014/10/31

頁數(Page): 6 of 6

Test Report

大同股份有限公司電線電纜事業部 TATUNG CO. 桃園縣大園鄉内海村民生路106號 106, MINSHING RD., NEIHAI VILLAGE, TAYUAN, TAOYUAN COUNTRY, TAIWAN, 337, R. O. C.

* 照片中如有箭頭標示,則表示為實際檢測之樣品/部位. * (The tested sample / part is marked by an arrow if it's shown on the photo.)

CE/2014/A4120



** 報告結尾 (End of Report) **

This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-Documentapx. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of client's instruction, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced, except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested.